

# 広報

# こうなん



町長・議長年頭所感 .....	2	3
国保・老保の変更について.....	4	
学童保育の入所申請について.....	5	
トピックス.....	6	7
こちら保健婦です .....	8	
図書館だより .....	9	
インフォメーション.....	10	11
グループ紹介 .....	12	

2001



No.335

# でございます



## 活気にあふれ住むことを自慢できる

## 町づくりのために

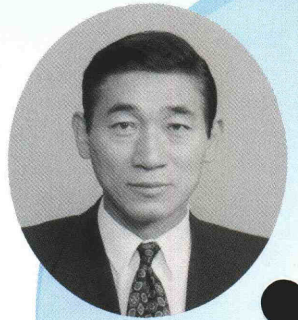
新年明けましておめでとうございます。

町民の皆さまには、二十一世紀の新年をご家族おそろいのもとに、すこやかに迎えのことと心からお慶びを申し上げます。また、常に町行政の円滑な発展と充実のためにご理解とご支援を賜わり深く感謝を申し上げます。私ごとで恐縮ですが、去る十二月二日に江南町長に就任いたしました。町長という職務は、町民の暮らしと生活を守りながら、町の発展と住民福祉の向上のために熱意をもって、公平で公正な町行政を運営することと認識しています。このことから、町長就任の感激と責任の重さを一瞬も忘れることなく全力を尽くして、粉骨碎身の努力を果たしてまいります。町政運営の信条といたしましては、全町民の支援と理解が得られる行政を行うために、今、何を成すべきかを常に考えて実行すること、そして将来を担う子供たちに何を残すべきかを計画して実現することとしています。このため、「住民が積極的に参加できる行政の実現」と「開かれた分かりやすい公平で公正な行政」を基本姿勢として取組んでまいりますので、ご指導とご支援をよろしくお願い申し上げます。

さて、二十一世紀がスタートいたしました。日本の経済は、自律的な回復傾向に向かった動きが見られますが本格的な回復にはほど遠い状況にあります。これは、リストラが進むなかでの回復であることに加え、IT関連とアジアを始めとした輸出に支えられた回復であることから、企業は設備投資を控え雇用者数を減らしています。こうした厳しい経済環境にあります。江南町は、急激な情報化社会の進展、少子高齢化の進行、経済構造の変化、町民の価値観や生活様式の多様化などの課題に的確に対応し、二十一世紀に向けて活力ある豊かな地域社会づくり、主体的な役割を担うことが求められていると確信しています。平成二年に策定された、第三次総合振興計画は残り一年となりますことから、住民意向調査や基礎資料の収集を行い、第四次総合振興計画策定に取り組んでいるところです。そして、この計画の中に、「豊かな心を育むために」「安心して働けるために」「意欲と希望のある暮らし」「元気に長寿の環境づくり」「信頼される町づくり」の五本柱を政策とし、総合振興計画に盛り込む考えです。また、当面の課題として「市街化区域の整備」「埼玉国体の運営と跡地の整備」「小中学校体育館の改築」「環境対策や福祉の充実」などを積極的に進め、活気にあふれ、住むことを自慢できる町づくりのために努力してまいりますので、町民の皆さまのご支援とご協力をお願いし、新年のごあいさつといたします。

平成十三年元旦 江南町長 福田征芳

# あけましておめ



## 二十一世紀の 明るい町づくりをめざして

新年あけましておめでとうございます。年頭にあたり議会を代表いたしましたまして謹んで新年のご挨拶を申し上げます。

皆さまにはご家族一同健やかに、そして希望に満ちた新年をお迎えのことと心からお喜び申し上げます。私事で恐縮ですが、昨年十二月二十一日付けにて前柴田議会議長の後任として第二十六代議会議長に就任させていただきました。新世紀を迎える最初の議長として新しい時代を担う責任の重大さを痛感しております。もとより若輩の身であります。議員各位のご協力をはじめ、町民皆さまがたの暖かいご支援とご協力を賜りながら誠心誠意努めてまいっている覚悟です。どうぞよろしくお願い申し上げます。

さて、昨年の日本経済も個人消費などの低迷から不況を脱しきれぬまま二十一世紀を迎えることになってしまいました。今年こそは真に本格的な景気の回復を願っております。

また、三宅島や有珠山噴火、そして大地震で被災なされた皆さんの一日もはやい復興を願ってやみません。

世界の中においても中東和平やアメリカの大統領選挙などにおいて今後一抹の不安を世界の人々に残していますが、日本では、オリンピックのマラソンや柔道などにおいてすばらしい女子の活躍は私たちに勇気と大きな希望をもたらしてくれました。

社会は、少子化、高齢化へと進んでまいります。少子化対策や介護保険の取り組みなどが進められておりますが、なお一層福祉の取り組みが求められるものと考えますし、今日情報化の時代に入っております。この流れに向かってすでに本町でも情報公開条例の制定に取り組み始めましたが、私たちは開かれた行政、開かれた議会として誰にでも解りやすい、参加のできる行政へと持てる力を発揮してまいりたいと考えています。

また、地方分権の時代といわれる今日、ひとつ大切なことは、私たち地方議員を構成する議員の資質と能力が変らなければならぬと思います。住民の要望をきちんと整理し、必要な企画や調整が行なえるような能力を身に付けていくべきであり、そのための変心努力が不可欠です。

本町の、福祉の充実、農業問題、都市計画、教育計画など、明るい町づくりの課題に向かって議会議員一同一層がんばってまいりますので、どうか本年も相変わらずご支援ご協力を心からお願ひ申し上げます。

最後になりましたが、皆さまにとりまして益々ご健勝でござ幸の年でありますようご祈念申し上げます。新年のご挨拶いたします。

# 国民健康保険と老人保健が変わります

平成13年  
1月1日より

## ● 国民健康保険の加入者の方

### 【高額医療費の自己負担限度額が変わります】

☆新たに「上位所得者（住民税算定の基礎となる総所得金額が670万円を超える方）」の区分ができました。  
☆自己負担限度額が「所得」と「かかった医療費」に応じて変わります。

一般	$6万3600円 + (医療費 - 31万8000円) \times 1\%$
住民税非課税世帯	3万5400円 (従来通り)
上位所得者	$12万1800円 + (医療費 - 60万9000円) \times 1\%$

ここが新しい

### 【高額医療費が1年で4回以上のとき（多数該当）自己負担限度額】

☆過去12ヶ月以内に、同一世帯で高額医療費の支給が、4回以上あった場合は、4回以降はそれぞれ右の金額を超えた分が、申請により後日支給されます。

一般	3万7200円
住民税非課税世帯	2万4600円
上位所得者	7万800円

ここが新しい

※1 医療費が31万8000円未満のときは、自己負担限度額は6万3800円になります。  
※2 医療費が60万9000円未満のときは、自己負担限度額は12万1800円になります。

### 【入院時食事医療費に係る標準負担額が変わります】

☆入院したときの食事代は、右の標準負担額になります。



一般	1日780円 (従来760円)
住民税非課税世帯	1日650円 (90日までの入院) / 1日500円 (90日を超過入院)
住民税非課税世帯等で 老年福祉年金を受けている方	1日300円

ここが新しい

### 【海外療養費の創設】

☆海外で治療を受けた場合でも、国保の医療給付（国内での給付相当分）が受けられます

### 【住所地特例対象の拡大】

☆長期入院のため、他市町村の医療機関に住所を移す場合、移す前の市町村の国保の被保険者になります

老人保健で医療を受けるときの自己負担額がつぎのとおり変わりました。

平成12年12月31日まで

平成13年1月1日から

外来のとき	一部負担金 1日530円 (月4回まで)	ベッド数が200床以上の病院	医療費の1割負担 負担上限額は1ヶ月に5,000円。院外処方せんを交付された方は病院で2,500円、薬局で2,500円。
	上限1ヶ月 2,120円	ベッド数が200床未満の病院	医療費の1割負担 負担上限額は1ヶ月に3,000円。院外処方せんを交付された方は病院で1,500円、薬局で1,500円。
		診療所	医療費の1割負担 負担上限額は1ヶ月に3,000円。院外処方せんを交付された方は病院で1,500円、薬局で1,500円。ただし、定額制の診療所では、一部負担額は1日800円、負担上限額は1ヶ月に3,200円
入院のとき	一部負担金 1日1,200円	医療費の1割負担 負担上限額は1ヶ月に37,200円。	
	町民税非課税世帯のかた1ヶ月35,400円まで 町民税非課税世帯で老齢福祉年金受給者1日500円	<ul style="list-style-type: none"> <li>・町民税非課税世帯のかたは、上限24,600円。</li> <li>・町民税非課税世帯で老齢福祉年金を受けているかたは、上限15,000円。</li> </ul>	

一部負担金の負担上限額は、同一の医療機関ごととなります。

※ 老人医療（68歳・69歳）受給者のかたの窓口負担は、上記老人保健と同じです。

お問い合わせ先 役場町民課 ☎536-1521 (内線112)

# 平成十三年度からの

## 学童保育の入所申請について

南北の子育て支援センターでは、昼間、保護者が就労で不在になっている小学校一年生から三年生までの児童を対象として、放課後児童（学童）の保育を行なっています。

### ●保育時間

平常  
下校時〜午後六時三〇分  
夏休み等長期休業日  
午前八時三〇分〜  
午後六時三〇分

### ●休業日

第二・第四土曜日・日曜日・祝日・年末年始

### ●保育料／月額（おやつ代含む）

四月〜六月 六千円  
七月 八千円  
八月 一万一千円  
九月〜三月 六千円

### ●申請方法

学童保育入所申請書のほかに勤務証明書を添えて福祉課に提出してください。

### ●定員

南子育て支援センター 45人  
北子育て支援センター 25人

### ●受付期間

平成十三年一月九日〜一月二十三日（土・日除く）  
午前八時三〇分から午後五時十五分まで

### ●対象家庭

保護者が就労により、昼間、留守になる家庭



### ●選考

選考は二月上旬に行ないますが、定員を超えた場合は、保育に欠ける度合いの高いもの、かつ、学年の低い順で入所を決定いたしますので、あらかじめご了承ください。

### ●問い合わせ

南子育て支援センター  
☎五三六〇一五五  
（午後一時から午後五時まで）

## 児童虐待の防止に関する法律

「児童虐待防止法」が制定されました。  
この法律では、「何人も児童に對し、虐待をしてはならない（児童虐待の禁止）」ことが規定されています。

「もしかして虐待ではないか？」  
そう思ったら一人で悩まず、とにかくどこかに相談しましょう。  
「でも虐待でなかったらどうしよう？」

虐待であるかどうかは、児童相談所・町福祉課が判断します。虐待の事実がなかったとしても、通告者が責められることはありません。  
「通告したことが本人や近所に知られてしまうことはないの？」  
児童相談所や福祉課などには、守秘義務といって、相談の秘密を守る義務があります。誰から相談や通告があったかについては、秘密は固く守ります。

### ◎児童虐待とは、

- 一 児童の身体に外傷が生じ、または生じるおそれのある暴行を加えること
- 二 児童にわいせつな行為をすること、またはさせること
- 三 児童の心身の正常な発達を妨げるような著しい減食、または

長時間の放置、その他の保護者としての監護を著しく怠ること  
四 児童に著しい心理的外傷を与える言動を行なうこと

児童虐待に気づいたら、余計なお世話と考えずに、左記の最寄り機関までご連絡ください。  
情報源の秘密については守られます。

### ■熊谷児童相談所

☎五三三〇九六七

### ■大里福祉保健総合センター

☎五三三二二八一

### ■各地区の民生委員・児童委員

### ■役場福祉課

### 民生委員・

### 児童委員を紹介します

一月一日より民生委員・児童委員に野原地区の神谷健一さんが厚生大臣より委嘱されましたのでご紹介いたします。

地域の身近な支援者として活動していただきますので、よろしくお願ひします。

神谷健一さんの連絡先

江南町大字野原八〇二

☎五三六〇一七五

11 / 5 ~  
11 / 27

江南町ゴルフ協会主催によるゴルフ教室が、11月5日から11月27日までの6日間、江南ゴルフ練習場で行なわれました。

初級者を対象とし、11名が参加して行なわれた教室は薄井秀也プロの熱心な指導により充実した教室となりました。



11 / 23

第26回町民歩け歩け大会が、町内の11.4kmのコースで行なわれました。穏やかな秋晴れにめぐまれ、子どもからお年よりまで92名が参加しました。

コース途中の南小学校では、宝探しゲームやウルトラクイズを楽しみました。



11 / 26

バレーボール連盟主催による秋季大会が町民体育館で行なわれました。

7チームが参加し、2ブロックに別れて行なわれた大会は、Aブロックは須賀広が、Bブロックはクィーンズが優勝しました。



## 冬の省エネルギー

<資源エネルギー庁>

地球温暖化の原因にもなっているエネルギー消費は、家庭において年々増加しています。あなたの部屋は暖房し過ぎていませんか？

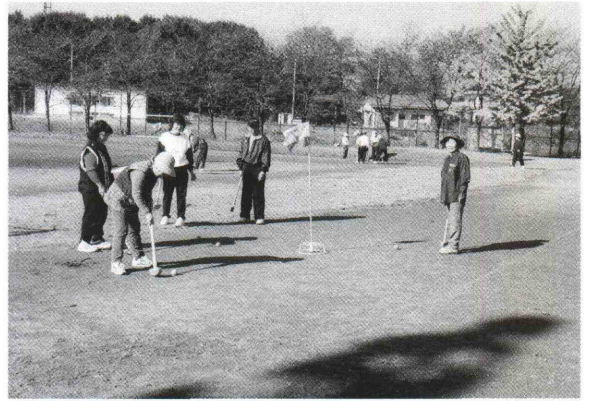


グラウンドゴルフ協会主催による秋季グラウンドゴルフ大会が運動公園で行なわれました。

28ホールで行なわれた大会には、101名が参加し、日ごろの成果を競い合いました。

大会結果は次のとおりです。(敬称略)

優勝	持田 道子	69	第4位	田中 潔	74
準優勝	松本 忠雄	71	第5位	関口 公平	75
第3位	高橋百合子	73	第6位	平山 愛子	75



コミュニティづくり推進協議会の呼びかけにより、町内一斉に道路わきなどに捨てられた、空き缶やゴミの清掃が行なわれました。

皆様のご協力により、多くのゴミが集められ、町がきれいになりました。

ご協力ありがとうございました。

大里リーグバレーボール大会(6年生リーグ)において、北小ミニバレーボール部が見事3位入賞を果たしました。

大会は江南町をはじめ、郡内各市町村の32チームが参加して昨年の7月から11月までの間、熱戦を繰りひろげました。

ブロック予選を7戦全勝で通過した北小は、準決勝で優勝した秦小(妻沼町)に惜しくも敗れましたが、3位決定戦では鉢形小(寄居町)に勝ち賞状とトロフィーを獲得しました。

現在チームはスポーツ少年団大会での2年連続の埼玉県大会出場を目指して一生懸命練習に励んでいます。



## みんなで守ろう文化財

文化財防火デー 1月26日

〈文化庁、消防庁〉

国民共通の貴重な財産である文化財を火災などの災害から保護し、これらの財産を後世に伝えていくことは、わたしたちの重要な責務です。



# こちらら保健婦です

## インフルエンザに要注意

1月から3月はインフルエンザの流行シーズン。インフルエンザは普通のカゼと違い、高齢者や幼児には命にかかわる感染症です。健康な成人も油断は禁物です。

### かぜとは違う インフルエンザ

普通のカゼは、咳や鼻水がおもな症状で、発熱しても1〜2日ほどで下がります。ところが、インフルエンザは頭痛や関節痛が激しく40℃近い熱が3〜4日ほど続きます。また、激しい咳がでたり、のどが強く痛んだりします。このような症状が出たらインフルエンザを疑い、注意する必要があります。

特に、高齢者や呼吸器・心臓などに慢性的疾患をもつ人は、肺炎を併発して重症化することが多いので十分注意する必要があります。近年、幼児がインフルエンザにかかり、ごくまれに脳炎、脳症を併発して死亡するといった問題も指摘されています。水分をとった後すぐに吐いてしまい元気がない、意識がはっきりせずもつろつろとしている時は要注意です。

### もし、かかってしまったら

単なるカゼだと考える考えずに、早めに医療機関で受診して治療を受けましょう。また、安静にして休養をとり、とくに睡眠を十分にとることが大切です。さらに水分を十分に補充しましょう。お茶やジュース、スープ、スポーツ飲料など飲みたいものを飲みましょう。また、部屋の換気や湿度に注意しましょう。

### インフルエンザの 予防策

インフルエンザは、インフルエンザにかかった患者の咳などで空气中に拡散されたウイルスなどを吸い込むことによって感染します。インフルエンザが流行してきたら人ごみは避けましょう。また日ごろからバランスよく栄養をとり睡眠不足にならないようにしましょう。さらに手洗い、うがいをしっかりとすることも予防になるほか、マスクの着用や室内の空気の乾燥に気をつけることも予防策となります。

### 予防接種は効果がある

予防接種を受けないでインフルエンザにかかった人の70〜80%は予防接種を受けていれば、インフルエンザにかからずにはすむか、かかっても症状が軽くてすむという有効性が証明されています。流行するのは12月下旬から3月上旬が中心となりますので、まだ受けていないかたは早めに医師に相談してみしましょう。

回数については1〜4週の間隔で2回接種することが基本ですが、65歳以上の高齢者のかたには1回の接種でも十分に効果があることみなされるようになりました。



## くらしのワンポイント

共同住宅では、隣近所の物音や話し声に悩まされることが少なくありません。音の侵入をシャットアウトし、こちらも音の流出を最小限にするための簡単な方法を紹介します。

防音のコツは、まず何の音がどこから入ってくるかを確認して、一つ一つに適した対処をすることです。

## 住宅の密集地や マンションなど

ア周りに防音用の隙間テープをはると、隙間から侵入する音も防げます。

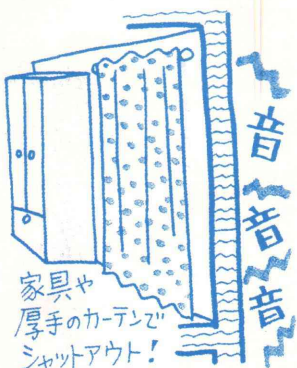
隣のお宅の物音が響くというところは、自分の家の音も聞こえている可能性があるわけです。出す音にも気配りしましょう。テレビやオーディオは、隣に響きにくい位置を考えて置くことが大切です。アパートなど部屋が同じ造りの場合は、隣の押し入れの後ろ側に置くのが最も効果的です。

フローリングの部屋でいすを引く音は下の階にかなり響きます。いすの脚先にフェルトの布をはると静かになります。洗濯機やエアコンの室外機は、振動も問題です。下に防振マットを敷くと揺れが軽減できます。

建材や文具の店で入手できます。

自動車の走る音など窓から騒音が入ってくる場合は、防音用の隙間テープで音の侵入を抑えます。さらにカーテンを厚手のものに変えたり二重にしたりすることで効果はアップします。

玄関から外の物音が入ってくるときは、ドアの内側にカーテンをつけましょう。窓と同じように下



家具や厚手のカーテンでシャットアウト!





# ～ 図書館だより ～

## おはなし会

日時 1月13日(土)・27日(土)  
午後2時30分～3時  
場所 お話しコーナー(図書館内)  
対象 幼児、小学生  
内容 紙芝居、絵本等

※ 新年、明けましておめでとうございます。  
今年も皆様の生活に密着した図書館になりますよう書誌情報を提供していきますので宜しくお願い致します。

### 1月のカレンダー

日	月	火	水	木	金	土
①	②	③	④	5	6	⑦
7	8	⑨	10	11	12	⑬
14	⑮	⑯	17	18	19	20
21	22	23	24	25	26	⑳
28	29	30	㉑			

- ・開館時間は午前9時～午後5時
- ・○印は休館日◎は整理日の為、閉館になります。
- ・◇印はお話し会があります。



21世紀がスタートしました。  
新しい年にちなんだ図書を紹介致します。

- ・科学は21世紀をつくれるか
- ・プレステ2の先にこんな未来が待っている。
- ・リサイクル最前線
- ・キャシンジャー博士日本の21世紀
- ・いま地球に何が起きているか
- ・東京再生情報
- ・21世紀、知の挑戦
- ・IT革命
- ・21世紀は左脳教育が主流になる
- ・十二支のはじまり
- ・ね、うし、とら、十二支のはなし
- ・十二支考
- ・かまくらのお正月
- ・10匹のかえるとお正月
- ・おめでとうお正月さん

## ■ 新着図書案内 ■

### <書名>

- ・ザ・スタンド 上
- ・契約書式の作成全集
- ・頂上を駆ける
- ・いとおいしい日々
- ・サービスエリア・道の駅
- ・仕事ができる人、できない人
- ・銃・病原菌・鉄
- ・光と影の誘惑
- ・難病の子どもを知る本
- ・びっくりテレビは、きょうもニュース
- ・あふれた愛

### <著者名>

- ・スティーン・キング
- ・山崎 郁雄
- ・武 豊
- ・小池真理子
- ・堀場 雅夫
- ・ジャレド・ダイヤモンド
- ・貴井 徳郎
- ・稲沢 潤子
- ・いとう ひろし
- ・天童 荒太

### <書名>

- ・誕生日辞典
- ・手づくりおせち
- ・数の悪魔 普及版
- ・まんが人物・日本の歴史
- ・あたしの一生
- ・命をくれたキス
- ・キッチンABC
- ・資産運用は危ない
- ・にじいろのはな
- ・マチュピチュ
- ・わすれられないおくりもの

### <著者名>

- ・ゲイリー・ゴールドシュナイダー
- ・清水 信子
- ・ハンス・マグヌス・エンツェンス
- ・つばいこう
- ・ディー・レディー
- ・鈴木ひとみ
- ・大海日出男
- ・石山 嘉英
- ・マイケル・グレイニェツ
- ・柳谷紀一郎
- ・スーザン・バーレイ

太陽の色孕みたる熟柿もぐ 関口 進  
 病む妻の心とます柿の熟れ 岡部 正次  
 生い立ちし家に変らぬ柿あかし 笠原 ひさ  
 記念樹の地につく程に富有柿 古谷 まつ  
 到来の柿誉められて持たせけり 市川 マツエ  
 茶の席に挿されて庭の柿映ゆる 平山 三郎  
 錦絵の中に居るごと紅葉山 松本 とよ  
 パチパチと豆のはじける秋日和 橋本 和子  
 富有次郎何れの柿を金とせん 笠原 久枝  
 柿もぐや笛の音遠く聞こへ来る 新井 加津  
 山里の軒に連らなり柿すだれ 小鹿原その子

## こうなん俳句会

136

陶工の心を燃やす柿の色 中島 文恵  
 どこの家見ても夕日に柿映ゆる 宅森 清次  
 秋冷の増す叡山に法話さく 大井登代子  
 西へ飛び東へ喜々と稲雀 河端不三子  
 新米は淡くやさしく光りけり 柴 益次郎  
 柿熟れて明るくなりぬ映の家 国田 育子  
 椀ぐ人もなき廢屋の柿熟るる 新井 政男



# 各 種 無 料 相 談

	日 時	場 所
行政・心配ごと相談	1月23日(火)9:30~正午(弁)	勤労福祉センター
心配ごと・結婚相談	1月9日(火)9:30~正午	勤労福祉センター
成人健康相談	2月6日(火)9:30~11:30	役場福祉課
教育相談	原則毎週水曜日・教育委員会へ申し込みください。	

## 所得税の還付申告説明会

- 医療費控除  
2月1日(木) 13:00~
  - 住宅借入金等特別控除  
2月2日(金) ①9:30~②13:00~
  - 公的年金のみのかた  
2月1日(木) 9:30~
- 会場 いずれも熊谷市立勤労会館  
詳しくは税務署からのリーフレット「所得税の還付申告(住宅借入金等特別控除/医療費控除/年金)説明会のご案内」をご覧ください。  
問 熊谷税務署 ☎521-5649

**資格** ①および②は年齢不問  
③は概ね30歳まで

**受付** 1月18日(木)~2月1日(木)

**試験** 2月15日(木)  
埼玉県立本庄高等技術専門学校  
☎0495-22-2265

埼玉県立秩父高等技術専門学校

**職員** 機械テクノ科 10人

**資格** 30歳以下

**受付** 1月18日(木)~2月1日(木)

**試験** 2月15日(木)

問 埼玉県立秩父高等技術専門学校  
☎0494-22-1948

## 生活環境影響調査結果の報告

大里南部清掃センターの改造工事計画に伴い実施した、生活環境影響調査結果の縦覧を行います。また、これに対するご意見も受け付けます。

**日時** 1月16日(火)~2月16日(金)

**場所** 清掃センター・町役場町民課

**意見書** 1月16日(火)~3月2日(金)までの間に、縦覧場所にある様式によって清掃センター、または役場町民課へ提出(郵送の場合は清掃センターまで。3月2日までの消印有効)

問 大里南部清掃センター  
〒360-0107 江南町大字千代9-1  
☎536-5745

## 新・給水装置工事事業者

現在、町で指定している給水装置工事事業者39社のほかに、新たに指定しましたのでお知らせします。

**指定番号** 41  
**会社名** タケミ産業㈱  
**代表者名** 代表取締役 竹内 三郎  
**所在地** 東松山市松山町2-7-53  
**電話番号** 0493-23-2334

**指定番号** 42  
**会社名** 白根設備㈱  
**代表者名** 代表取締役 白根 陸夫  
**所在地** 熊谷市箱田1-11-28  
**電話番号** 048-524-0235

**指定番号** 43  
**会社名** 旬中村フィクセル  
**代表者名** 代表取締役 中村 喜伸  
**所在地** 熊谷市久下1692-4  
**電話番号** 048-522-5490

## 不審電話にご注意ください。

社会保険事務所職員などを装い、電話で個人情報などを聞き出すなど不審な行為が頻りに発生しています。「息子さんの勤務先を教えてください。」「あなたの基礎年金番号は?」という内容の電話が多いようです。

社会保険事務所職員や役場の国民年金担当が必要な照会をする際には、誤解を招かないようにしていますが、もし不審に思った時には、一度電話を切り、お手数でも折り返し社会保険事務所や役場へお返事などの対応をお願いします。また、このような不審電話があった時には、お近くの社会保険事務所か役場までご連絡ください。

問 熊谷社会保険事務所  
☎048-522-5211、または役場福祉課

## そのほか

### 防火管理者講習会

**日時** 甲種防火管理者講習会  
2月8日(木)・9日(金)  
乙種防火管理者講習会  
2月7日(水)  
午前9時~午後5時

**場所** 熊谷市勤労会館

**定員** 150人(定員になり次第締切)

**費用** 甲=4,300円 乙=3,500円

**写真** 2枚(縦3cm×横2.4cm証明用、6ヶ月以内に撮影したもの)

**申込** 1月9日(火)~1月26日(金)まで(土・日を除く)午前9時~午後5時までの間に、熊谷地区消防本部予防課、中央消防署および妻沼消防署

問 熊谷地区消防本部予防課  
☎522-9991

## 税理士による 還付申告無料相談

2月1日から2月15日までの間(土、日、祝日は除く)税理士事務所において給とおよび年金収入が600万円以下のかたの還付申告相談と申告書の作成指導を無料で行ないますので、事務局または最寄りの税理士事務所へ事前に電話連絡のうえ、ご利用ください。①年金を受けているか②給与所得で医療費控除を受けようとしていたか③年の途中で退職または就職されたか

問 関東信越税理士会熊谷支部  
☎521-3312

日	氏名	年齢	姓
29日	中島よ志	85	(押切)
28日	志村千代子	59	(二本)
27日	牛山美津子	79	(成沢)
26日	馬場かつ	88	(樋春)
12日	網倉志津子	89	(野原)
7日	高橋依子	60	(樋春)
5日	茂木安正	70	(樋春)
4日	笠原伸子	66	(野原)
11月 1日	新井忠明	48	(千代)
9月	《敬称略》		
11日	石田剛琉	欣之	(千代)
10日	清水裕善	邦彦	(二本)
9日	増田康希	光広	(塩)
8日	馬場健太郎	嘉一	(樋春)
4日	金井凜	武史	(千代)
3日	五月女真子	雅司	(板井)
11月 30日	山田宏心	宏	(樋春)
10月	出生者(保護者)		
	《11月中の届出・敬称略》		
	お誕生おめでとう		

# くらしの情 報 Information

役 場 ☎536-1521  
 ピピア ☎536-6262  
 図書館 ☎536-6303

内 線  
 議会事務局 431  
 総務課 311・312・313  
 企画財政課 321・322  
 町民課 111・112・113  
 福祉課 121・122・123

税 務 課 151・152・153  
 経 済 課 251・252  
 都市計画課 241・242  
 建 設 課 231・232  
 同和対策課 221

出 納 室 141  
 教育委員会 211・212・213・214  
 水 道 課 161・162  
 保健センター 410・411  
 社会福祉協議会 131・132

## もよおし

### 農林公園催し物案内(1月)

開催日	内 容	時 間
13日(土)	(木)干支の型抜き(親)	9:30
13日(土)	(農)ハクサイの収穫(小)	13:30
14日(日)	(木)花台	10:00
17日(水)	(料)にほうと	10:00
20日(土)	(木)ヒナ人形	9:30
28日(日)	(木)木工工作室開放日	10:00

対象 ○=一般 (小)=小学生  
 (親)=小学生親子

受付 1月5日(金)9:00から

申込 農林公園管理事務所  
 ☎583-2301

※臨時休園=23日(火)

## ぼしゅう

### スキー教室参加者募集

日時 2月4日(日)

場所 苗場スキー場(新潟県)

費用 大人=4,000円

子供=3,000円(中学生以下)

定員 80人(定員になり次第締切り)

申込 1月9日(火)から18日(木)までに、参加費を添えて教育委員会へお申し込みください。なお、小学生以下のかたは、保護者同伴をお願いします。また、貸しスキーを希望されるかたは、参加申し込みの時に申し出てください。

問 江南町教育委員会

### 第12回自衛隊埼玉音楽まつり & ピースチャレンジ2001

日時 3月4日(日) 15:00~

場所 大宮ソニックシティ大ホール

申込 往復ハガキに郵便番号、住所、氏名、年齢、性別、職業、電話番号を明記のうえ、2月5日ま

で下記宛に申し込みください。

〒336-0001

浦和市常盤4-11-15

自衛隊埼玉音楽まつり実行委員会

☎048-831-6043

### 江南荘食堂および売店経営者募集

老人福祉センター「江南荘」は高齢者福祉の向上および健康の増進などを目的に設置され、憩いの場として皆さまにご利用いただいておりますが、この度、食堂および売店の経営者を募集することになりました。

希望されるかたは、下記の事項を確認のうえ申し込みください。

資格○調理師免許を取得しているかた

○飲食業の経験があり、江南町に居住しているかた

営業開始予定日

平成13年4月1日(日)

申込提出期限

平成13年1月31日(水)

申込 問 江南荘 ☎536-5600

### 荒川沿川整備基本構想原案の公表と意見の募集について

建設省では、大洪水で堤防が壊れて壊滅的な被害を受けることのないように、高規格堤防(スーパー堤防)の整備を推進しています。

この整備では、大規模な盛土により川沿いの土地の形がかわったり、建物を移設したりすることがあります。そこで、これからの地域づくりと高規格堤防の整備を一体的に行なうための基本構想を策定するにあたり、原案を下記のとおり公表し、皆さんからのご意見やご提案を募集しています。

また、原案は下記ホームページでもご覧いただけます。

場所 役場都市計画課

期間 1月22日(月)まで

(閉庁日を除く)

問 建設省関東地方建設局荒川上流

工事事務所事業計画課

☎0492-41-0380

URL <http://www.arajo.kt.moc.go.jp>

Eメール arajo@kt.moc.go.jp

### 犬の正しい飼い方講習会

日時 2月3日(土) 14:00~

会場 熊谷市文化創造館

「さくらめいと」月のホール

講師 赤坂動物病院院長

柴内裕子先生

定員 約200名(要予約)

内容 講師による講演およびモデル犬による実演

申込 問 熊谷保健所生活衛生課  
 担当 ☎048-523-2811

(内線274、276)

※ペットを連れての入場は不可

### 障害者フライングディスク指導者養成講習会

障害者スポーツや福祉レクリエーション普及を目的とし、修了者には日本障害者フライングディスク連盟2種指導者として資格申請ができます。

期日 2月24日(土)~25日(日)

場所 深谷市保健センター

深谷市民体育館

費用 1,000円

募集 80人

申込 申込書を1月9日(火)から22日(月)までに下記まで郵送。なお、申込書は役場福祉課に用意してあります。

問 〒336-0002

浦和市北浦和5-6-5

(社)埼玉県身体障害者福祉協会内

埼玉県障害者フライングディスク

協会 ☎048-822-2768

### 平成13年度生徒募集

埼玉県立本庄高等技術専門学校

定員 ①溶接技術科(1次)20人

②電気工学科(1次)12人

③電気技術科(追加)15人

# グループ紹介



## 江南キルトクラブ

私たち「江南キルトクラブ」は、スタートして10年目を迎えました。今は3つのクラブに分かれて活動しています。

パッチワークは、決して難しいものではありません。作ってみたいという気持ちと少しの努力があれば、布の持つぬくもりや配色の楽しさ、そして、作品を完成させたときの喜びは誰にでも味わえるものです。そんな喜びや楽しさを皆さんと一緒に分かちあえたらと思っています。

練習日/スイートピー 第2第4土曜日  
花みずきクラブ 第1第3土曜日  
たんぼぼクラブ 第1第3火曜日

場所/スイートピー ビビア  
花みずきクラブ ビビア  
たんぼぼクラブ 町民体育館

代表者/大久保絹江

連絡先/TEL536-0244

広報こうなんは、再生紙を使用しています。

毎年、のしきたりになって三輪神社への初詣。この年は御降りがあり、眉目を濡らしつつ詣でることに。縁起がよいといわれている御降りなので、雨をいやがるのではなく、おしろいそいと出かける感じがでています。

北野 民夫



三輪神社は大神神社の別称。奈良県桜井市の三輪山を神体としている神社で、二十二社（朝廷が畿内を中心立てた神社）の内のひとつです。

御降りの、しとしとした風情が感じられます。この時期の雨は豪雨になることは少なく、いつのまにか御降りが止んで、一月一日の夜が静かに昏れていく、心静かに正月を迎えた気分が伝わってきます。

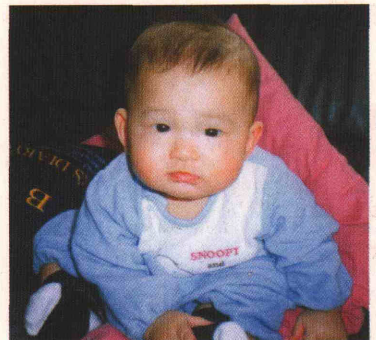
阿部みどり

## 歳時記

「御降り」というのは、元日または三が日に降る雨や雪のことです。

普通、「御下がり」というと、神仏の供え物をあろして人が食べることか、年長の人から譲られた衣服などのことをさします。

しかし、季語の場合は昔、一月一日や三が日に雨や雪が降ると豊作の吉兆として喜ばれたことから「御降り」または「お降り」と表現するようです。



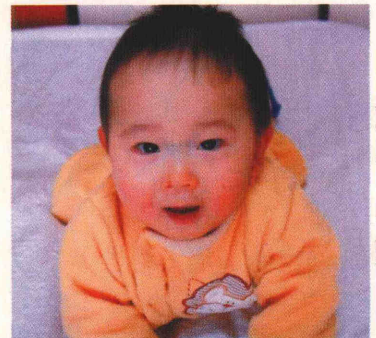
嶋山 周佑ちゃん

平成12年4月21日生

両親 { 英俊さん  
容子さん (御正新田)

よく遊び！よく食べ、よく眠ってよく笑って、よく泣いてます。そのうちよくしゃべるようになるかも…親としては、健康で元気に育ってくれるのがなによりです。

## すこやかさん



飯島 一輝ちゃん

平成12年4月15日生

両親 { 誠さん  
米子さん (塩)

名前のとおり我が家で一番輝いた存在です。これからも、元気にたくましく育てて欲しいです。

## ひとのうごき

人口と世帯数 (12月1日現在)

男	6,105人 (-9)
女	6,291人 (-5)
計	12,396人 (-14)
世帯数	3,878世帯 (-6)

( )内は前月比

## 募集しています。

「すこやかさん」のコーナーへの投稿を募集しています。お気軽に、役場総務課広報係までご連絡ください。